

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ SAINT-CYRILLE-DE-LESSARD  
COMTÉ DE MONTMAGNY-L'ISLET**

Séance extraordinaire du conseil municipal de Saint-Cyrille-de-Lessard, comté de Montmagny-L'Islet, tenue à l'Édifice municipal, ce **lundi, 22 juin 2015** à 20 heures.

Étaient présents:

Messieurs Pierre Dorval  
Serge Guimond  
Clermont Bélanger  
Roger Lapierre  
Nelson Cloutier

**FORMANT QUORUM** et siégeant sous la présidence de Monsieur Luc Caron, maire.

**1. Ouverture de la séance**

Monsieur le maire ouvre la séance.

**2. Ordre du jour**

**2.1 Acceptation**

138-06-2015

**Adoption de l'ordre du jour.**

**Il est proposé par :** Monsieur Pierre Dorval  
**Appuyé par :** Monsieur Nelson Cloutier  
**Et unanimement résolu : -**

**D'accepter l'ordre du jour suivant :**

**ORDRE DU JOUR**

1. Ouverture de la séance
2. Ordre du jour
  - 2.1 Adoption
3. Aqueduc, égouts, voirie et assainissement des eaux usées
  - 3.1 Contrat/Octroi/Exécution des travaux
  - 3.2 Contrat/Octroi/Surveillance des travaux
  - 3.3 Arpentage Côte-du-Sud/Implantation-emprises/Mandat
4. CPTAQ/Demande/Article 59(Volet 2)/5<sup>e</sup> Rang Est/Lots 5 032 044 & 5 032 072
5. Varia
6. Période de question.
7. Levée de la séance
  - 7.1 Résolution
- 3. Aqueduc, égouts, voirie et assainissement des eaux usées**

**3.1 Contrat/Octroi/Exécution des travaux**

139-06-2015

Octroi de contrat pour l'exécution de travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées.

**CONSIDÉRANT** que la Municipalité a lancé un appel d'offres public pour l'exécution de travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées;

**CONSIDÉRANT** les soumissions reçues par la Municipalité;

**CONSIDÉRANT** que Construction B.M.L., Division de Sintra inc. a présenté la soumission conforme au plus bas prix;

**EN CONSÉQUENCE, IL EST PROPOSÉ PAR :**

**MONSIEUR SERGE GUIMOND**

**APPUYÉ PAR :**

**MONSIEUR PIERRE DORVAL**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT :**

**D'OCTROYER** le contrat pour l'exécution de travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées à Construction B.M.L., Division de Sintra inc., pour un montant de 12 517 397.22 \$, incluant les taxes applicables.

**QUE** l'octroi de ce contrat est conditionnel à l'obtention de l'attestation de l'autorisation de travaux selon l'article 32 du Ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC).

**QUE** ce contrat entrera en vigueur lorsque le protocole d'entente avec le Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire (MAMOT) sera signé.

**QUE** ce contrat entrera en vigueur lorsque la municipalité aura reçu l'autorisation du Ministère des Transports (MTQ) et du MAMOT.

**D'AUTORISER** le maire et la directrice générale et secrétaire-trésorière, à procéder à la signature d'un contrat avec Construction B.M.L., Division de Sintra inc. lequel contrat est joint à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

**QUE** cette dépense est imputée au Règlement d'emprunt numéro 396-2014.

**DE TRANSMETTRE** une copie de la présente résolution à tous les soumissionnaires ayant déposé une soumission dans le cadre de cet appel d'offres.

### **3.2 Contrat/Octroi/Surveillance des travaux**

**140-06-2015**

**Contrat de services professionnels en ingénierie pour la surveillance des travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées.**

**CONSIDÉRANT** que la Municipalité a lancé un appel d'offres public pour la fourniture de services professionnels en ingénierie pour la surveillance des travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées;

**CONSIDÉRANT** les soumissions reçues par la Municipalité;

**CONSIDÉRANT** que Roche Itée, Groupe-conseil a présenté la soumission conforme ayant reçu le meilleur pointage final;

**EN CONSÉQUENCE, IL EST PROPOSÉ PAR :**

**MONSIEUR PIERRE DORVAL**

**APPUYÉ PAR :**

**MONSIEUR ROGER LAPIERRE**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT :**

**D'OCTROYER** le contrat pour la fourniture de services professionnels en ingénierie pour la surveillance des travaux d'aqueduc, d'égout, de voirie et d'assainissement des eaux usées à Roche Itée, Groupe-conseil, pour un montant de 699 418.22 \$, incluant les taxes applicables;

**QUE** l'octroi de ce contrat est conditionnel à l'obtention de l'attestation de l'autorisation de travaux selon l'article 32 du Ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC).

**QUE** ce contrat entrera en vigueur lorsque le protocole d'entente avec le Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire (MAMOT) sera signé.

**QUE** ce contrat entrera en vigueur lorsque la municipalité aura reçu l'autorisation du Ministère des Transports (MTQ) et du MAMOT.

**D'AUTORISER** le maire et la directrice générale et secrétaire-trésorière, à procéder à la signature d'un contrat avec Roche Itée, Groupe-conseil lequel contrat est joint à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

**QUE** cette dépense est imputée au Règlement d'emprunt numéro 396-2014.

**DE TRANSMETTRE** une copie de la présente résolution à tous les soumissionnaires ayant déposé une soumission dans le cadre de cet appel d'offres.

**3.3 Arpentage Côte-du-Sud/Implantation-emprises / Mandat**

141-06-2015

**Aqueduc, égouts, voirie et assainissement des eaux usées/ Arpentage Côte-du-Sud/Implantation-emprises/Mandat.**

**CONSIDÉRANT QUE** la firme Arpentage Côte-du-Sud a fait les descriptions techniques de tous les ouvrages publics dans le cadre de la réalisation du projet d'aqueduc, d'égouts, de voirie et d'assainissement des eaux usées;

**IL EST, PAR CONSÉQUENT,**

**Proposé par :** Monsieur Nelson Cloutier

**Appuyé par :** Monsieur Serge Guimond

**Et unanimement résolu : -**

**DE** mandater la firme Arpentage Côte-du-Sud pour l'implantation des emprises de ces ouvrages publics.

**4. CPTAQ/Demande/Article 59(Volet 2)/5<sup>e</sup> Rang Est/Lots 5 032 044 & 5 032 072**

142-06-2015

**CPTAQ/Demande/Article 59(Volet 2)/5<sup>e</sup> Rang Est/Lots 5 032 044 & 5 032 072.**

**CONSIDÉRANT** la présentation d'une demande auprès de la CPTAQ pour l'utilisation à une fin autre que l'agriculture du propriétaire des lots 5 032 044 et 5 032 072 dans la municipalité de Saint-Cyrille-de-Lessard;

**CONSIDÉRANT QUE** la municipalité doit fournir avec cette demande une résolution pour la conformité de cette dernière aux dispositions de son règlement de zonage;

**IL EST, PAR CONSÉQUENT,**

**Proposé par :** Monsieur Nelson Cloutier  
**Appuyé par :** Monsieur Clermont Bélanger  
**Et unanimement résolu :**

**QU'**en vertu de l'article 6.7.2.1 du Règlement de zonage numéro 238 de la municipalité, cette demande ne contrevient pas au règlement de zonage étant donné qu'il est permis comme usage principal l'établissement d'une résidence mais **toutefois** il faudra que ce dernier ait l'autorisation de la C.P.T.A.Q.

**QUE** ces lots font partie de la décision numéro 372876 rendue par la CPTAQ en vertu de l'article 59 de la *Loi sur la protection du territoire et des activités agricoles* dont copie est annexée à la présente.

**5. Varia**

Aucun sujet n'est ajouté.

**6. Période de questions.**

Conformément à l'article 150 du *Code municipal*, une période de questions a eu lieu lors de la présente séance.

**7. Levée de la séance**

**7.1 Résolution**

143-06-2015

**Levée de la séance.**

Il est proposé par Monsieur Serge Guimond que la séance soit levée. Il est 20h15.

---

Luc Caron, maire

---

Josée Godbout, sec.-trésorière